

In den Neunzigerjahren nahm im Zusammenhang mit dem politischen Umbruch die Armut in Russland markant zu. Dies führte dazu, dass aufgrund der neu entstandenen Freundschaft mehrere Hilfsaktionen zugunsten von Kaluga durchgeführt wurden. Im Jahre 2000 folgte dann die Gründung des Vereins Kaluga-Thun, zunächst unter dem Präsidium von Andreas Balmer.

Wir fördern weiterhin den kulturellen Austausch zwischen Thun und Kaluga und unterstützen gleichzeitig verschiedene soziale Projekte in und um Kaluga.

Unsere Aktivitäten sind mit den offiziellen Stellen von Stadt und Oblast (Bezirk) Kaluga abgesprochen. Als kleine Organisation können wir mit wenig administrativem Aufwand flexibel und gezielt mit den Kontaktpersonen vor Ort zusammenarbeiten.

Wir pflegen die freundschaftlichen Beziehungen mit unseren jährlichen Besuchen. Dabei lassen wir uns informieren über die Verwendung der Spendengelder.

Institutionen

- **Tageszentrum Dobrota:** Hier erhalten über 800 behinderte Kinder und Jugendliche aus Stadt und Oblast Kaluga medizinische, therapeutische und psychologische Betreuung.
- **Zentrum Raduga:** Tagesschule und Internat für sozial geschädigte Kinder und Jugendliche.



Unser wichtigstes Projekt sind die **Patenschaften**.

Ein Teil der russischen Bevölkerung ist nach wie vor sehr arm. Besonders betroffen sind kinderreiche Familien, Alleinerziehende und Familien mit einem behinderten Kind. Durch unsere Patinnen und Paten erhalten diese Familien einen regelmässigen finanziellen ‚Zustupf‘ und damit auch Ermutigung und Hoffnung.

Wir arbeiten zusammen mit einem kleinen, kompetenten Komitee in Kaluga, das die Zuteilung der Patenschaftsgelder sorgfältig abklärt und die Übergabe organisiert.

Zusätzlich unterstützen wir wechselnde **soziale Institutionen**, die sich an Kinder und Jugendliche richten. Es handelt sich dabei um Einrichtungen, in denen sehr engagiert und professionell gearbeitet wird, deren finanzielle Mittel aber weiterhin knapp bemessen sind, deshalb sind sie sehr dankbar für einen zusätzlichen Beitrag, z.B. für dringende Reparaturen oder Schulmaterial.

- **Schule Nr.5 für Hörbehinderte:** Gegen 200 Kinder und Jugendliche aus verschiedenen Regionen Russlands besuchen diese Schule, etwa die Hälfte davon lebt im Internat.



**VEREIN
KALUGA-THUN**

Культурный обмен Социальные проекты и шефство

Между городом Калуга (200 км южнее от Москвы) и городом Тун в Центральной Швейцарии с 1988 года установлены дружеские отношения. Это повело к образованию Союза „Калуга-Тун“ в 2000 году.

Общество занимается, с одной стороны, культурным обменом между двумя городами (концерты, двусторонние визиты, путешествия в группах), с другой стороны, осуществляет поддержку в различных социальных проектах на основании частных пожертвований в различные направления такие как поддержка детей и молодежи (например, „Доброta“, „Радуга“, школа для детей с нарушениями слуха) и поддержка особо нуждающихся многодетных семей, чаще всего с детьми-инвалидами.

Взносы передаются каждый год членами швейцарского сообщества лично доверенным лицам в Калуге, а также проверяется их применение.